

门口的纪念牌标题写着：“教育带来自尊”，这是黑人社区最宝贵、缺少的社会财富。

当晚，我在カヌィメカ市市中心Marriott/万豪旅馆住下，旅馆不贵且带自助早餐，但停车费是\$19。店员说警察局就在附近，可以免费停在路边，但我人生地不熟，没有必要冒险，也没有必要在此多停留。

12月1日，我再穿过カウカ州，越过Ohio/俄亥俄河，到达カウカ州



Cincinnati/辛辛那提市。カウカ州のUnion/中央火车站1990年被改建成博物馆中心，不负我想象的カウカ州名声，很有大都市的气派，值得一访，但它1933年落成时，铁道交通已经被汽车取代了，没有发挥期待的功能。

我的目标是Taft/女ヤヒヒ总统（也担任过战争部长、最高法院法官）的故居纪念馆，可惜没有开放，只能看看他生活的社区环境。

我马不停蹄直奔Columbus/カウカ州/哥伦布市的カウカ州政府大楼。与常年缺乏维修的道路相比⁴，州府大楼的庄严美化可以类比国家宫殿，显示カウカ州一百多年前的カウカ州Gilded/镀金时代的辉煌，是历史研究的理想所在，可惜没有时间仔细观摩内部具有很高历史兼艺术价值的作品。



四方型的宫殿外廷有不少雕塑，但最大的雕塑不是カウカ州，而是カウカ州最有名的（第25任）总统McKinley/マッキンリー/カウカ州



カウカ州/麦金利。我很早就知道カウカ州的名字是因为他

1901年被受到那时处于高潮的anarchism/カウカ州/自由社会主义(无政府主义)思想影响的青年男子Czolgosz刺杀。カウカ州-被刺引发了对カウカ州活动家们和思想的迫害，但当时最著名的カウカ州作家“红色Emma/セカウカ州/艾玛” Goldman声明说如果她在场，作为经过训练且实践过的护士，她会救死扶伤、抢救カウカ州。

⁴ 我过去因为贸易业务，代理输出过几个カウカ州的小制造业的印刷厂部品，十几年前开车在カウカ州北部访问，第一次注意到破旧的道路和被遗弃的厂房。

因为大雪，我无意在华盛顿多留，12月2日一早，疾奔在茫茫雪原中高速公路上，到



达镀金时代的钢铁中心Pittsburgh/ピッツバーグ/タリナイウセ-
匹兹堡。在河南岸高地瞭望雪景下的タリナイウセ-，扫除了
脑海里浓烈炼钢烟囱的印记。我匆匆开车进入城中，意识到没有
精力研究、译注这里传统的劳资阶级对立（进而延申到现在的企业
治理）的丰富历史，放弃了停留参观历史遗迹的计划，而继续
上路，离开了Pennsylvania/タラムルメスロイヤ/宾夕法尼亚州。
穿过Maryland/メリーランド/ワセカカマカ/马里兰州西部后，
到达首都Washington/メイテムゴラ/华盛顿东タゴゴロ河
西的目的地Virginia/メサ儿リロイヤ/弗吉尼亚州Alexandria/ヤカオラムカカ/亚历山
大里亚市。此后我在ヤカオラムカカ停留近一个月，探访附近的历史政治文化。

12月3日，我往南下附近的メイテムゴラ拥有、死去、并下
葬的Mount Vernon/メサ-ゴラ/弗农山庄，实地感知他的实际人生。
ワセカカ独立的成功需要事在人为，而类似Muhammad/ワメ
穆罕默德的人生经历，メイテムゴラの中年以前的
丰富经历（西部征服，婚姻，经商等）使得他脱颖而出。在最后岁
月，他家的庄园规模3200英亩农场和318个奴隶人数都超出我的想
象。



作为开国领袖政治家，メイテムゴラ避免涉及敏感的奴隶制议题，但1797年8月4日对他的侄
儿说：“I wish from my soul that the legislature of this State could see the policy of a gradual
Abolition of Slavery./我衷心希望本国/州立法机构能够看到逐步废除奴隶制的政策。”并在遗嘱里
解放了他本人拥有的123个奴隶。任何社会组织都带有social sin/ムラ/原罪、内在固有的缺欠，
固有的本质性缺欠，新兴的美国也不例外。奴隶制是America/ワセカカ/美国独立建国的社会
ムラ，要等到坚信“如果奴隶制不是错误的，任何事物都不是错误的”的カカ领导的另一场
战争（内战）来解决。



12月4日，我参观市内1922-32年建成的メイテムゴラ
Masonic (Freemasonry/カカカカカカ/简称カカカカ/
共济会⁵) 国立
Memorial/纪念堂，收
获颇丰。这个纪念堂
因为其具有的历史意
义被政府部门认可为
National Historical
Landmark/国家历史地标，但它代表了カカカカカカ
的joint
national initiative/全美联合倡议，是一座temple/庙



⁵ 赵京，Freemasonry、Deism/カカカカ与美国的独立革命，2020年9月2日。

我与SEC/证券交易委员会的直接交涉仅限于SEC/证券交易委员会，所以特意步行到打过20多年交道的SEC大楼，第一次实地拜访、也是最后一次向它告别⁸。包括SEC、FED在内的所谓“独立”机构的经济政策越来越被寡头集团控制，它们的独立性越来越成为历史。



12月22日，我主要的时间在参观国立文献馆，看到很多原始文献的原文，如独立宣言、宪法，但很多是复制件。我仔细阅读排华法案和1910年把polygamists/一夫多妻制者们同列而排除在外的移民法案。超级寡头Musk/这些事实上的一夫多妻罪人们肆意践踏维系社会秩序与规范的social covenant/社会誓约⁹，完全不受道德与法律制约，这个社会正义的基础已经被侵蚀，大厦已经倾斜。而新的秩序的确立需要经历痛苦和磨难。



12月26日，我冒着严寒参观Manassas/辽阔的内战山野现场，可惜纪念馆没有开放。我注意到许多内战纪念处野外的纪念物由Confederate/（脱离联邦的各州的独立体）联合州（“邦联”的汉字翻译不正确）关联的组织资助，其史观与纪念馆内的政府官方语言不同，包括直接树立联合州将领们的英雄形象。作为历史研究者，这样的实地调查不可或缺、受益不少。



12月28日，我参观Robert Lee/将军的家族的旧居博物馆和生活环境。2021年BLM运动高潮期间，我特意去Richmond/将军的骑马雕像，果然被发泄喷涂，被铁网围护起来¹⁰。因为只有我一个访问者，讲解员很热



心地介绍这个与Washington and Lee/城市以及Lee/将军家族的（家族）缘份¹¹和奴隶的贡献。

⁸赵京，改善Adobe/公司高层报酬提案的过程，2026年1月2日。

⁹这个概念比social contract/社会契约的概念广泛。Covenant是源于基督教的概念，指God/神与人类的誓约，人类不可违背，而社会契约是人与人之间的agreement/合同，可以经由一定的法律程序更改。

¹⁰赵京，Virginia/人文地理掠影，2021年5月11日。

¹¹1749年，两家的后代设立Academy/学园，成为现在的Washington and Lee University，内战后成为Washington and Lee University。

最后的房子主人John Lewis/约翰·刘易斯是全美矿工联合会以及CIO主席，但他出身于矿工家庭，14岁下矿体验生活，同情矿工阶级，成为矿工工会领袖¹²。



12月29日，参观George Mason/乔治·梅森故居纪念馆。乔治·梅森现在几乎被遗忘了，他是Virginia/弗吉尼亚州《权利宣言》的起草人，他的写作影响了独立宣言等文献。他的“没有议会代表权就没有缴税的义务”想法是出于他的巨大财富被国王肆意征税的经济现实，比Paine/托马斯·潘恩¹³等平民的单纯政治理性更有力量。讲解员也说：他所代表的贵族的独立动机是经济原因。他最有名的言论是：我宁愿截断右手，也不愿在批准宪法的文件签字！因为最终妥协的宪法没有加入他要求的一些权利

条款。

新生的、扩张的、继续存在的美国的人民（包括非公民）拥有什么样的rights/权利？这是一个巨大的社会问题。我在美学习、生活、工作几十年，甚为体会rights/权利的价值的重要性。实际上，如何学习、掌握、运用、判别自己或别人作为公民的权利的范围和界限，是获得、拥有社会自由的必要条件。

【军事】

美国诞生于战争、靠战争维护了Union/统一、从战争成长为新兴、新型的世界领导者，其军事组织的特殊历史、性质和转型值得关注。2025年是美国军事力量成立250周年，我已经观赏了不少纪念仪式，值得专门造访、译注各军种的历史和性质。



11月30日上午，我独自驾车离开了大雪覆盖的Illinois/伊利诺伊州南部的SAFB/空军基地。这里是运输司令部，基地内有Air Mobility/空运司令部的历史实物（Berlin/柏林墙、世界贸易大楼的钢筋水泥）和人物雕像纪念展示，是难得的历史研究场所。这三年九次访问美国心脏地带，我都住在其中，切身体验军营生活，机遇难得。以前，基地很容易批准公众进入参观，甚至欢迎历史学者们采访写作介绍军队的实况。但现在，至少非公民难以入内了。

我很早就登记出席U.S. Naval Institute/海军事务研究所12月10日举办的2025年Defense Forum Washington/华盛顿首都国防论坛，会后还有与两个军事委员会参议员、海军部长、将领

院院长。

¹² 2024年11月18日，我专程拜访约翰·刘易斯的全美矿工墓地。（赵京，第6次探访America's Heartland/美国心脏地带，2024年12月4日）

¹³ 全美都没有一个像样的纪念潘恩的所在，实在是对历史的不公。不过，他也可能不需要任何专门的纪念，作为the United States of America的命名者，人们每时每刻都离不开他的创新。

们、造船业高管们的社交晚会。但我在旅途中开始感冒咳嗽，而且没有带正式服装。考虑到我的经历、言论和文章¹⁴和与会者们极为不同，我首次出席类似场合会议的目的是观察研究而不是宣示自己的政策¹⁵，应该在首都的社交场合谨慎对应¹⁶，就遗憾地通知会议举办者临时无法出席，以后有机会再出席。

12月19日，参观Pentagon/五角大楼。1995年我进入大楼参观过，这次参访大楼边对公众开放的Pentagon Memorial/纪念9.11事件在大楼遇难的一百多人的墓地。它的设计很不寻常，大约一半的死者没有军衔（文职或访问者），最后一人的名字是Yuguang Zheng。我不由得联想到（西）罗马帝国灭亡时的首都，又是后来被东罗马（拉丁语Byzantium/ウイリアム/拜占庭）帝国收复后在意大利半岛设立的大本营Ravenna/ウラウラ/拉韦纳¹⁷。在帝国衰落的漫长过程中，军队大本营就是政治中心，但它可以搬出军事价值不重要的首都。

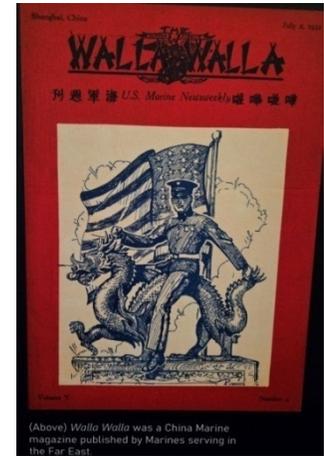
12月22日，我先参观DC中央占地空旷的海军纪念广场，觉得在很多观光点都遇到的“孤独的水手”雕像不合适，而内容很丰富的访问中心在开放时间内关闭着。我回家后给采访报道海军纪念广场负责人的Shipmate杂志写电邮建议改善。



然后来到与Arlington/アーリントン/アーリントン/アーリントン/阿灵顿墓地邻接、伸展如云的空军纪念碑（3座），遇到一对空军男女在此举行婚礼仪式，远处可见本来很高的ウイリアム纪念塔，不时有飞机起降在附近的机场。

12月23日，进入DC中央的航空航天博物馆短暂观摩。因为以前来过，只在大厅看看1987年美苏结束冷战签署的限制中程导弹条约的两种导弹实物。那是人类理性的期望时代，作为放弃了大学核物理专业的学生，我庆幸自己的（研究生）社会学专业选择。

12月24日，参观Quantico/ウイリアム/ウイリアム Marine Corp. /海兵队（日译汉字“海兵队”比中文“海军陆战队”准确）总部附近的博物馆。我最先在日本从抗议驻日海兵队的暴行事件开始关注驻日美军的法律地位问题¹⁸，后来读到负责部署驻日海兵队的官员解释其战略性，注意到他毕业于Yale/イェール/耶鲁大学，可惜没有机会直接对话。我独自先在博物馆外山野辽阔



(Above) Walla Walla was a China Marine magazine published by Marines serving in the Far East.

¹⁴ 早期的相关论文可见Susan Maybaumwisniewski, ed., Blue Horizon: United States-Japan-PRC Tripartite Relations. Washington, D.C.: National Defense University, 1997. Reviewed by Jing Zhao. <https://www.h-net.org/reviews/showpdf.php?id=2620>

¹⁵ 军工企业的企业治理不能抄袭硅谷等高科技产业。2026年1月7日，总统发布行政命令，设计股份回购、高管报酬等，比我提倡的制约CEO报酬比率还直接。

¹⁶ 1984在DC设立的Capital Research Center/资本研究中心，所谓的“America’s investigative think tank/イェール/イェールの调查型智库”，主要收集它认为属于イェール/イェール进步派人士的“影响力观察”，列出我的影响：
<https://www.influencewatch.org/person/jing-zhao/>

¹⁷ 赵京，追随罗马帝国的遗迹，2019年1月15日。

¹⁸ “基于美利坚合众国与日本国之间相互合作与安全保障条约第六条的关于设施与区域以及驻留日本的美国军队的地位的协议”，赵京译自地位协议研究会《地位协议逐条批判》资料1，东京：新日本出版社1997年6月。英文参照
<http://www.yokota.af.mil/usfj/SOFA.htm>。

眼镜等随身物品，等)自不用提，我静静地从馆内的一个窗口瞭望国会，想象如果我在这里常年工作，直接观望国会发生的历史，会像Machiavelli/マキアヴェリ/马基雅维利和与他同时代的 Francesco Guicciardini/グイッチャーディーニ/圭恰迪尼 (1483-1540) 那样记述、写出当代历史吗？国会图书馆的一个重要贡献是提供各种书写系统的词母转写标准，兴许会帮助我在这里推广汉音元素书写系统的运用。

附近的私营的Shakespeare/シェイクスピア/莎士比亚艺术馆没有シェイクスピアの史料，不免使人失望，但按照原初 London/ロンドン/伦敦的表演剧场设计的剧场很有真实感，如果在这里观看シェイクスピア戏剧应该很有魅力。我2018年年初在ロンドン欣赏シェイクスピア的历史剧作Julius Caesar/ユリウス・カエサル，座无虚席，但表演的舞台是一个现代音乐厅¹⁹。很期待今后有机会在首都观赏シェイクスピア剧作并体会这里的艺术风情。



12月23日，参观亚洲艺术馆，意外看到我没有知识的、目前处于战乱中Yemen/イエメン/也门的历史、艺术品特展，值得以后学习研究。首都免费的各个Smithsonian/スミソニアン/马博物、历史、艺术馆是世界最好的宝藏，在亚洲艺术馆就值得观赏学习几天，比旧金山的亚洲艺术馆丰富得多，我主要关心书写艺术（特别是Islam/イスラム/伊斯兰教书写系统）的历史，以后会在相关的亚洲书写系统译注中引用。

同时短暂在非洲艺术馆观摩。除了Egypt/エジプト/埃及，与我的关注不大、不多。

我在街头看到一辆写着招聘广告的车，有点好奇，走近一看，是ICE/移民与海关执法局在招人，就赶紧离开了。



【孤独的历史思考者】

12月29日在结束东行之际，我独自漫步在夕子古川河畔国立生态保护区，与一只仙鹤共享此处的宁静。在动荡的时代得以置身其中又能抽身度外客观独立地观察当代历史，是社会学、政治学研究者最大的幸运，我还会再来。

[赵京，中日美比较政策研究所，2026年1月25日]

¹⁹ 赵京，第一个全球帝国的遗产考察，2018年1月12日。

东行漫记：从 Mississippi/ㄩ | ム | ム | _タ | 到 Potomac/タㄱ去ㄱㄩㄚㄚ 汉音元素词汇

汉音元素词	英语	汉字翻译	注释
ㄩカㄱムカカカ ャ	Alexandria	亚历山大利亚	
ㄩカ	Ali	阿里	
ㄩㄩセカ ャㄩ	America	美国	
ㄩㄩㄩㄚ ムㄩ	anarchism	自由社会主义	“无政府主义”译法不对
ㄩ-カ ム去ㄱㄱ	Arlington	阿灵顿	
ㄱㄱムカ ャㄩ	basilica	巴西里卡	
ㄱㄱカ ャㄱ-ㄱ ャ	California	加利福尼亚	
ㄱㄱ去ㄱカ ャㄩ	Catholic	普世（至公或天主）教会	Catholica
ㄱㄱㄱㄱㄱㄱㄱㄱ	Cincinnati	辛辛那提	
ㄱㄱカㄱㄱㄱムム	Columbus	哥伦布	
ㄱㄱカ カㄱㄱ	Corydon		
カㄱムㄩ	Deism	（大意）自然理性神论	汉字译法不准确
カㄱ 去	deity	希腊文明意义上的神明	
セㄱㄱ	Emma	艾玛	
セㄱㄱカㄱㄱ・ㄱㄱ	Enola Gay	伊诺拉·盖伊	
ㄱㄱカカㄱㄱ	Federal	自治自由联合、联邦	
ㄱカ ㄱㄱムㄱㄱカ	Freemasonry	共济会	mason/ㄱㄱムㄱㄱ
ㄱㄱㄱ	God	上帝	
ㄱㄱ去ㄱㄱㄱㄱㄱ	Gutenberg	古腾堡	
カ ㄱㄱ	Illinois	伊利诺伊	
ㄱカ ㄱㄱㄱ	Indiana	印第安纳（州）	
ムカㄱㄱ	Islam	伊斯兰	
セム去-ム	Jesus	耶稣	
ㄱㄱ去ㄱ_ㄱ	Kentucky	肯塔基	
カ -	Lee	李	
カㄱ	Lewis		
カ ㄱㄱㄱ	Lincoln	林肯	
カㄱ ャ カ	Louisville		
ㄱㄱㄱ ャㄱㄱカ	Machiavelli	马基雅维利	
ㄱㄱㄱㄱㄱㄱㄱ	Manassas	马纳萨斯	
ㄱㄱカ カㄱカ	Maryland	马里兰州	
ㄱㄱムㄱㄱ	Mason		
ㄱ_ㄱㄱカ -	McKinley	麦金利	
ㄱ ム ム _タ	Mississippi	密西西比	
ㄱㄱムㄱ	Musk	马斯克	
ㄱㄱㄱㄱ	Ohio	俄亥俄（州）	
タㄱㄱ	Paine	潘恩	
タㄱムㄱㄱㄱㄱ ャ	Pennsylvania	宾夕法尼亚	
タ _ㄱㄱ去-ㄱ	Pittsburgh	匹兹堡	
タㄱ去ㄱㄱㄱㄱ	Potomac	波托马克	
ㄱㄱ去ㄱ ㄱㄱ	Quantico	匡蒂科	
カㄱㄱㄱㄱㄱ	Ravenna	拉韦纳	
カ ㄱㄱㄱㄱカ	Richmond	里士满	
ㄱㄱㄱ去ㄱムタ ㄱㄱ	Shakespeare	莎士比亚	
ム ㄱ	sin	固有、本性的缺欠	“原罪”译法不正确

ムロ | ムゴ | マ
 圣カヌ | ム
 去ヤ | 去
 去カ | マ | 去ヤム
 ロ | マ | ゴ
 ムカ | ヤカ | ヤ
 ムセ | マ | マ | ヤ
 ムヤ | マ | ム | ゴ
 | セ | 儿
 | セ | マ

Smithsonian	史密森尼	
St. Louis	路易斯 (英语)	
Taft	塔夫脱	
Trinity	三位一体	Trinitas
Union	全美、中央、联邦政府， 行会，等	“工会”译法太狭隘
Vandalia	万达利亚	
Virginia	弗吉尼亚	
Washington	华盛顿	
Yale	耶鲁	
Yemen	也门	